

# Lazio Oggi

Publicazione Quindicennale della FEDELAZIO

- dal 1998 in Argentina - Mar del Plata -

N° 136, 14 novembre 2008

Precio por ejemplar \$0,80



## Regione Lazio Fedelazio



Federazione di Associazioni Laziali in Argentina

[www.fedelazio.com.ar](http://www.fedelazio.com.ar)

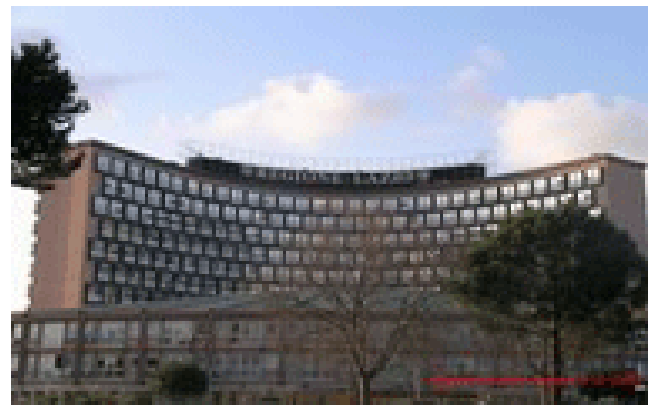
### Approvato il documento di programmazione economica e finanziaria 2009-2011

Ammontano a circa 400 milioni di euro le risorse che l'amministrazione regionale sarà in grado di aggiungere al bilancio regionale tra gli esercizi 2010 e 2011 grazie ai risparmi generati dal piano di riordino della sanità laziale.

È quanto prevede il Dpfer, il documento di Programmazione economica e finanziaria regionale per gli anni 2009-2011, approvato oggi dalla giunta regionale.

Secondo il documento, presentato dall'assessore al bilancio Luigi Nieri, le risorse aggiuntive rispetto al bilancio regionale consisteranno in 84 milioni nel 2010 e a 321 milioni nel 2011.

Si tratta di uno dei più significativi risultati



conseguiti dall'amministrazione regionale poiché per la prima volta viene invertita la tendenza dei costi sanitari, in discesa del 3% rispetto al 2006 e al contempo si è iniziato ad abbattere il debito accumulato dalle Asl.

## Turismo: dalla Regione 30 milioni per valorizzare il litorale

Approvato dalla Giunta Marrazzo in via definitiva lo "Schema di Avviso pubblico per l'individuazione degli interventi straordinari per lo sviluppo economico del litorale laziale", collegato all'articolo 41 della Finanziaria regionale 2008. Il fondo straordinario prevede lo stanziamento complessivo di 30 milioni di euro ed è destinato ai 22 comuni costieri e alle due isole di Ponza e Ventotene, ed è suddiviso in 10 milioni di euro all'anno nel corso del triennio 2008-2010.



"Queste risorse - spiega l'assessore regionale al Turismo Mancini - saranno utilizzate su due assi di intervento. Il primo riguarda la riqualificazione dei contesti urbani e dei centri storici della costa laziale attraverso la realizzazione e miglioramento dell'arredo urbano dei lungomare e dei canali, il

recupero e la valorizzazione delle aree degradate. Il secondo, la riqualificazione delle spiagge libere attrezzate, con la realizzazione di strutture per l'accessibilità al mare e fruibilità degli arenili, per l'assistenza, la sicurezza e il primo soccorso. Si tratta di un programma integrato - prosegue

importante anche in termini sociali".

Il contributo regionale prevede importi minimi pari a 50 mila euro e massimi fino a 2 milioni di euro, mentre le amministrazioni pubbliche interessate dovranno partecipare con una quota di cofinanziamento non inferiore al 10% dell'investimento proposto.

Mancini - in quanto prevede opere di recupero e valorizzazione per rilanciare lo sviluppo economico e turistico della fascia costiera, che avrà una ricaduta importante anche in termini sociali".

Tra le priorità stabilite dalla Regione per le opere pubbliche da realizzare, vi è tra l'altro l'utilizzo di materiali eco-compatibili, in una logica di sostenibilità ambientale.

# Lazio oggi

**Direttore** : Prof. Gustavo Velis  
**Editore** : FEDELAZIO  
 (Federazione delle Associazioni Laziali dell'Argentina)  
**Redazione** : Commissione di giovani  
**Sede** : Rodriguez Peña N° 3455  
 7600 Mar del Plata  
**e-mail** : laziooggi@fibertel.com.ar  
 pagina web : www.fedelazio.com.ar  
 Telefono 00542234757470

CENTRO LAZIALE MARPLATENSE



REGIONE LAZIO  
FEDELAZIO

INFORMAZIONI: JUJUY 243E, PLANTA BAJA "A"  
(0223) 155594273

## Il San Giacomo diverrà la "Casa dei Servizi Socio-sanitari integrati"

Il San Giacomo diverrà sede di servizi sociosanitari avanzati in grado di offrire ai cittadini del Tridente e a tutti quelli dell'intero centro storico di Roma, una sanità sviluppata sul territorio più funzionale ai bisogni di assistenza e tutela della salute dei suoi cittadini.

Dopo l'approvazione da parte della Giunta Regionale della proposta di legge regionale che vincola a uso pubblico il complesso dell'ormai ex ospedale di via Canova, l'esecutivo di via Cristoforo Colombo ha incaricato un gruppo di tecnici di elaborare un progetto di concreta fattibilità per il suo riutilizzo.

L'ipotesi, ormai in avanzata fase di studio, prevede di realizzare nei locali del San Giacomo una sorta di "Casa dei servizi sociosanitari integrati" quali centro Alzheimer, Rsa, un centro per medici di medicina generale in associazione, servizi di diagnostica e laboratori aggiuntivi a quelli presenti già nel poliambulatorio di via Canova. Il progetto prevede che l'edificio possa anche accogliere una struttura di "medical corner" destinata a ospitare i pazienti dopo le dimissioni ospedaliere, in modo da ridurre all'indispensabile la permanenza in corsia e dare sostegno alle persone con maggiori difficoltà



socioeconomiche.

Nella struttura potrebbero trovare posto anche un centro per la terapia del dolore aperto 24 ore su 24 e servizi per la distribuzione di quei farmaci dispensati solo dagli ospedali e distribuiti in forma diretta dalla Regione Lazio, come ad esempio quelli oncologici.

A breve, il piano di riconversione sarà completato in tutte le sue articolazioni operative. Si tratta, secondo i tecnici regionali, di un progetto fortemente innovativo, che fornirà ai cittadini una sanità territoriale più vicina, più funzionale ed efficiente. Il nuovo San Giacomo sarà un esempio di eccellenza di quella nuova tipologia di centri polifunzionali dedicati all'assistenza sociosanitaria che saranno diffusi su tutto il territorio regionale. Mentre gli ospedali dotati posti letto per acuti dovranno specializzarsi nell'offerta di cura per i casi più gravi, i nuovi presidi aiuteranno a rendere il sistema sanitario romano e laziale in linea con quella evoluzione della sanità che si sta attuando in tutti i Paesi europei e nelle grandi Capitali europee come Parigi o Londra.

## Immigrazione: dalla Regione oltre 9 milioni di euro per integrazione

"Per la realizzazione di interventi in materia di integrazione a favore degli immigrati nove milioni e 600 mila euro verranno assegnati alle province del Lazio". Ad annunciarlo l'assessore alle politiche sociali Anna Salome Coppotelli.



"Non meno del 10% delle risorse assegnate a ciascuna provincia - ha spiegato Coppotelli - dovranno essere destinate alla realizzazione di

progetti che favoriscano l'inserimento scolastico e dei minori stranieri e l'integrazione degli studenti stranieri. Si tratta di un importante risultato in termini

di semplificazione e di attribuzione efficiente delle risorse - ha concluso l'assessore - che rende la nostra Regione un esempio di partecipazione e cooperazione positiva tra Enti locali, organismi operanti

nel Terzo settore e organizzazioni sindacali per costruire un percorso di inclusione e di riconoscimento pieno dei diritti di cittadinanza".

## Sette professioni del cinema entrano nel repertorio regionale

Nei prossimi giorni sul Repertorio regionale dei profili professionali e formativi saranno inclusi i sette profili innovativi del cinema – scenografo, aiuto regista, montatore, costumista, autore della fotografia, tecnico di ripresa e del suono – che hanno ricevuto il via libera dalla Giunta regionale durante la sua ultima seduta, dopo l'approvazione delle parti sociali.

Questa è un'indicazione importante sia per chi si rivolge alla formazione, sia per le agenzie formative, che dovranno adeguare i corsi e gli standard alle conoscenze ed alle competenze inserite nel Repertorio stesso, per poter acquisire una qualifica professionale spendibile.

“Questa iniziativa – ha detto l'Assessore all'Istruzione, Silvia Costa – si colloca nell'ambito di una forte azione strategica dell'Assessorato e della Giunta, concordata con l'Assessore alla Cultura, Giulia Rodano, di qualificare figure e profili del comparto cinematografico, audiovisivo e dello spettacolo dal vivo, in collaborazione stretta con le categorie del settore. In questo quadro si inserisce l'attivazione del Tavolo, avviato prima della pausa estiva, con le istituzioni dell'alta formazione artistica, musicale e coreutica (Afam). Vogliamo, infatti, investire nelle professionalità di un settore strategico per Roma e per il Lazio, ma anche nell'ampliamento delle opportunità di occupazione e di sviluppo



dell'imprenditoria nel settore.”

“In questa prospettiva – ha concluso l'Assessore Costa – abbiamo dato vita al primo progetto interregionale transnazionale sullo spettacolo dal vivo, ‘Sipario’, insieme a Marche, Sicilia, Umbria, Veneto ed alla Generalitat Valenciana. Nei prossimi giorni uscirà un primo bando sui ‘mestieri’, nei quali sono comprese anche figure artigianali e artistiche, tra le quali compaiono alcune figure dello spettacolo.”

“Con questa delibera regionale – ha detto l'Assessore alla Cultura, Giulia Rodano – per la prima volta vengono definiti sette profili professionali del cinema: cosa bisogna saper fare per poter svolgere quel determinato mestiere dell'audiovisivo. È un'iniziativa importante, che nasce da un serrato confronto che la Regione Lazio ha avuto con le categorie interessate, le quali per prime hanno chiesto un intervento di questo tipo: un'operazione di trasparenza che sarà utile sia ai giovani che si accostano alle professioni cinematografiche che alle scuole e agli enti di formazione che intendano prepararli. Per il nostro assessorato, è anche un'iniziativa che si inserisce nel quadro variegato di politiche d'incentivazione alla produzione e alla fruizione dell'audiovisivo nel territorio del Lazio” ha concluso l'Assessore Rodano.

 
<p><b>José MoscuZZa y Cía.S.A.C.I.</b></p>
<p>Mario Di Minni Cel. 156-848586</p>
<p><b>División LUBRICANTES</b></p>
<p>Av. Pte. Arturo Frondizi s/n° Puerto (Ex Av. A) Tel/Fax (0223) 489-3132 division.lubricantes@moscuzzaredes.com.ar internet: <a href="http://www.moscuzzaredes.com.ar">http://www.moscuzzaredes.com.ar</a> Mar del Plata 7600 - Pcia. Bs. As. - Rep. Argentina</p>



## Alzheimer: a Viterbo operativo un centro già da sei anni

E' una struttura di eccellenza sotto il profilo riabilitativo e sociale e un esempio di come il concetto di continuità assistenziale possa trovare una realizzazione concreta nel territorio.

Il Centro diurno Alzheimer di Viterbo opera ormai a pieno regime da circa sei anni ed è diventato un punto di riferimento insostituibile per molti cittadini afflitti da questa patologia terribile, non solo per chi ne viene direttamente colpito, ma anche per i familiari.

La sede si trova nel quartiere Santa Barbara, a Piazzale dei Buccheri (telefono 0761/270153). Il servizio è destinato a una fascia di utenza con caratteristiche di gravità lieve - medio di deterioramento e, attualmente, viene erogato a 15 pazienti. Il progetto, che coinvolge molte espressioni del volontariato locale, è stato realizzato grazie alla collaborazione tra Ausl e Comune di Viterbo. Per l'azienda sanitaria, in particolare, si è mossa in prima linea l'Unità Valutativa Alzheimer (U.V.A.), diretta da Antonio Lanzetti.

Il Centro diurno è aperto per tre giorni settimanali (martedì, giovedì e venerdì), dalle ore 9 alle ore 15, e garantisce, tra l'altro, il pasto e il trasporto per



alcune persone che non hanno parenti disponibili all'accompagnamento. Il personale impiegato nella gestione e nel coordinamento del servizio è costituito da psicologi, assistenti sociali, terapisti della riabilitazione, educatori professionali e assistenti domiciliari. Durante il corso dell'intera giornata gli ospiti vengono coinvolti in diverse attività: dagli esercizi psicomotori alla musicoterapia, dalla terapia cognitiva e occupazionale alle attività ricreative, fino alla preparazione del pranzo.

Presso il Centro diurno è anche operativo, per due giorni settimanali, uno sportello all'interno del quale vengono svolte diverse mansioni, tra cui

l'ascolto e il sostegno per gli utenti e i loro familiari, l'attività di segretariato sociale. Il servizio, infine, garantisce anche un considerevole impegno a livello formativo e informativo i cui destinatari sono i malati e i loro cari, ma anche gli operatori sanitari e i medici di base.

“Il Centro Alzheimer – commenta Elettra Lazzaroni, geriatra Uva e responsabile Adi del Distretto 3 – è un progetto nel quale crediamo con convinzione. In generale il servizio che svolge l'Uva sul territorio garantisce al cittadino una integrazione

concreta tra ospedale e territorio. L'unità stessa è nata dal coinvolgimento di operatori provenienti dal Distretto 3 (Adi - Assistenza domiciliare integrata e servizi sociali) e dalle unità di Neurologia di Belcolle e di Psicologia. Da questo punto di vista la nostra esperienza è unica in tutto il territorio regionale. Con la nascita dell'Unità Valutativa Alzheimer, abbiamo risolto il problema legato al rischio di perdere il contatto con il paziente una volta dimesso dall'ospedale. Dalla diagnosi a tutto il percorso terapeutico socio sanitario, fino all'assistenza familiare domiciliare, il malato affetto di Alzheimer non viene mai abbandonato dalla Ausl di Viterbo. Questa è vera continuità assistenziale”.

## Acquedotto di Lenola: parte l'erogazione, a dicembre la consegna dell'opera

“Con la firma del verbale per la messa in esercizio provvisorio dell'acquedotto di Lenola, avvenuta questa mattina all'Assessorato all'Ambiente della Regione Lazio, partirà nei prossimi giorni l'erogazione dell'acqua anticipata e straordinaria, rispetto alla consegna definitiva dell'acquedotto che avverrà entro dicembre 2008. – ha affermato Filiberto Zaratti, Assessore all'Ambiente e Cooperazione tra i Popoli della Regione Lazio, commentando l'avvenimento – In

questa maniera l'Assessorato all'Ambiente e Cooperazione tra i Popoli risponde in maniera rapida e concreta alle esigenze che arrivano da un territorio la cui sofferenza storica, sul fronte delle risorse idriche, si è aggravata negli ultimi tempi”.

Il nuovo acquedotto di Lenola, un'opera composta da una condotta di sette chilometri su un dislivello di 500 metri, per la quale la Regione ha stanziato lo scorso anno 2,6 milioni di euro è stata realizzata in tempi molto rapidi, diciotto mesi e durante l'esercizio provvisorio garantirà ai 5.500 abitanti in estate e ai 4.200 in inverno di Lenola un flusso idrico costante e di buona qualità. Sono già state effettuate, infatti, tutte le operazioni preliminari alla fornitura idrica



come il lavaggio della condotta, la prova di pressione e le analisi biologiche, circa la qualità dell'acqua, hanno dato risultati positivi. Con l'esercizio provvisorio saranno distribuiti dai prossimi giorni 15 litri al secondo d'acqua potabile, quantità che salirà a 23 litri al secondo a dicembre con l'entrata in funzione definitiva dell'acquedotto”.

“Oltre alle opere idrauliche, però, è necessaria anche un'attenta opera di vigilanza sia sullo stato delle reti idriche a valle degli acquedotti, sia sugli allacci abusivi al sistema di distribuzione. – conclude Zaratti – Nella provincia di Latina è molto alta la percentuale d'acqua che si perde a causa della rete fatiscente e degli allacci abusivi che utilizzano in maniera insostenibile quella che è una delle risorse essenziali per la vita e che deve essere tutelata con controlli efficaci e distribuita con equità. A questo punto è necessario che il completamento della razionalizzazione della rete di distribuzione interna ai centri storici di Lenola e Vallecorsa sia prontamente realizzata dall'Ato4 come prevedono gli impegni già sottoscritti dallo stesso Ato4”.

"Adhiere a la revista Lazio Oggi"

### **Asociación del Lazio del NOA**

Noroeste Argentino con sede en Tucuman

Presidente Vincenzo Guzzi

El corte - Yerba Buena Tucuman

Telefono 00543814251281



## Marrazzo, difenderemo Fiumicino e sistema aeroportuale del Lazio

“Faremo insieme una battaglia perché Fiumicino e Viterbo possano essere, insieme, un sistema aeroportuale competitivo. E lo faremo non agitando vessilli localistici, ma al contrario presentando una vera e propria proposta al riguardo”. Così il presidente della Regione, Piero Marrazzo, al termine del tavolo interistituzionale su Fiumicino e il sistema aeroportuale laziale, a cui hanno partecipato anche il sindaco di Roma, Gianni Alemanno, il sindaco di Fiumicino Mario Canapini, e l'assessore al Lavoro della provincia di Roma, Massimiliano Smeriglio.

“Abbiamo deciso – ha sottolineato Marrazzo – insieme al sindaco di Roma, Gianni Alemanno, al sindaco di Fiumicino Marco Canapini, e all'assessore della provincia di Roma, Smeriglio, di costruire insieme un progetto da presentare dopo il 12 novembre, e cioè dopo la decisione di Bruxelles sulla questione del prestito-ponte ad Alitalia, fondamentale per il futuro della Cai”. E qualsiasi progetto, secondo Marrazzo, non può passare da un ridimensionamento del traffico sullo scalo di Fiumicino: “I nostri aeroporti possono essere competitivi – ha rimarcato – solo grazie ai volumi di traffico. Nessuno tolga traffico a Fiumicino, che deve essere piuttosto libero di conquistarlo”. In attesa del progetto, Marrazzo ha quindi

sottolineato la necessità dell'unità d'intenti tra gli enti locali a difesa dei lavoratori: “Sappiamo – ha dichiarato – che stiamo attraversando un passaggio delicato sia per i rapporti tra sindacati e Cai, sia per la scelta di un partner internazionale. In questi giorni – ha sottolineato il presidente – saremo accanto ai lavoratrici e ai lavoratori, perché siamo molto preoccupati per i numeri che stanno emergendo, e vogliamo poi verificare che le somme destinate siano adeguate per gli ammortizzatori sociali”. L'azione della Regione sarà rivolta anche a supportare le piccole e medie imprese il cui destino è legato a quello del sistema aeroportuale regionale: “Chiederemo al commissario di Alitalia, Fantozzi, di attenzionare la questione delle piccole e medie imprese legate ad Alitalia. La situazione sta diventando difficilissima e le aziende non possono restare sole”.

Il sindaco di Roma, Gianni Alemanno, ha sottolineato l'importanza dell'appuntamento e della necessità di una

sinergia tra gli enti locali in attesa della scadenza del 12 novembre, quando l'Ue si esprimerà sulla validità del prestito ponte ad Alitalia: “Io credo che sia necessario che, tutti insieme, facciamo un tavolo tecnico in attesa della scadenza del 12, dobbiamo farci trovare pronti per quella scadenza. Una compagnia di bandiera competitiva – ha quindi sottolineato il sindaco – non può prescindere da Fiumicino”.

Soddisfatto dell'incontro, l'assessore al Lavoro della provincia di Roma, Massimiliano Smeriglio: “Riunione positiva, perché è emersa – ha dichiarato – una comunità d'intenti sulla costruzione di una piattaforma programmatica in grado di difendere le prerogative del nostro sistema aeroportuale e le necessità dei lavoratori coinvolti”.

### Ringraziamo

*INFORM, GRTV, AISE, News Italia Press, ADNKRONOS, Abruzzo Mondo, Toscani nel Mondo, Puglia Emigrazione, Calabresi nel Mondo, Calabria on line, Bellunesi nel Mondo, Oltreconfine, ANSA, Emigrazione Notizie, Gens Liguista in Orbe, 9 Colonne, ITALIA ESTERA.*



Giuseppe Paterno  
Direttore generale

G.paterno@forcopim.com  
Mobile 3381641726

Sede legale

Via Milano, 14 - 21052 Busto Arsizio (VA)  
Tel +39 0331620096 Fax +39  
0331621143

Sedi operative

Via Sicilia, 65 - 85100 Potenza  
Tel/Fax +39 0971 34692

Via Compagnia, 26 - 80146 Napoli  
Tel/Fax +39 081 288088

## Pendolari: in arrivo 18 nuove carrozze e 100 mezzi a basso impatto ambientale

Nuove carrozze per il trasporto ferroviario e nuovi autobus per il trasporto pubblico regionale sono in arrivo per i pendolari del Lazio. In base all'art. 1, comma 1031, della Finanziaria 2007, è stata siglata la convenzione tra il Ministero dei Trasporti e l'Assessorato alla Mobilità della Regione Lazio per l'acquisto di 60 autobus a basso impatto ambientale e di 11 carrozze omologate per la rete ferroviaria di R.F.I. Secondo quanto previsto dall'accordo, il cofinanziamento prevede un contributo dello Stato di 23 milioni e mezzo di euro, mentre la Regione Lazio provvederà a contribuire con 7 milioni e 800 mila euro, per una spesa complessiva di circa 31 milioni e 350 mila euro.

Il nuovo materiale rotabile, doppio piano o semi-pilota, verrà destinato alle linee regionali gestite da Trenitalia, mentre gli autobus a minor impatto ambientale, della lunghezza di 7,5 metri, ad emissione EURO 4 con FAP e sistema DOPB o alimentazione a metano e GPL, verranno in seguito distribuiti tra i Comuni del territorio regionale per il TPL.

A breve poi, sempre in virtù della Finanziaria 2007, art. 1, comma 304, Regione e Ministero cofinanzieranno l'acquisto di ulteriori 7 carrozze e 40 autobus a basso impatto ambientale, per una cifra complessiva di 20 milioni di euro. Ed entro



la fine del 2009 è attesa già la prima carrozza.

“La dignità dei pendolari, l'attitudine alla modernizzazione e allo sviluppo dei nostri sistemi - ha dichiarato l'Assessore alla Mobilità della Regione Lazio, Franco Dalia - sono punti di riferimento che hanno sempre guidato le mie scelte di Assessore alla Mobilità. Si tratta di tre elementi fortemente legati che non possono prescindere l'uno dall'altro. Gli acquisti che ci avviamo a fare - ha aggiunto l'Assessore - rappresentano una svolta per tutti coloro che la mattina, all'alba, si alzano per andare a lavorare. Sono un aiuto concreto per intere famiglie, per gli studenti e per gli anziani”.

## Marrazzo: "Pacchetto anti crisi della Camera di commercio di Roma importante contributo per la lotta alla crisi economica"

"I provvedimenti annunciati oggi dalla Camera di Commercio di Roma costituiscono un altro importante contributo all'azione di contrasto della crisi economica e finanziaria nel nostro territorio. Il varo del "pacchetto anti crisi", infatti, costituisce una misura importante che evidenzia la sintonia di analisi e di scelta delle strategie d'azione con la Regione." o ha dichiarato il Presidente della



regione, Piero Marrazzo.

"Le iniziative di sostegno al

credito - ha proseguito Marrazzo - e alla realizzazione di infrastrutture e di promozione dell'internazionalizzazione delle Pmi messe a punto da Andrea Mondello vanno infatti a fare sistema con le misure regionali già adottate e con i provvedimenti che saranno presto messi in campo dal Comitato Straordinario per il Credito insediato in Regione con le associazioni imprenditoriali del Lazio."



## Approvata legge sul riordino delle comunità montane Marrazzo: "prosegue razionalizzazione spese"

E' stata approvata oggi, dal Consiglio Regionale, la legge di riordino delle Comunità Montane del Lazio che riduce le attuali Comunità Montane da 22 a 14.

Le nuove Comunità Montane dovranno essere composte da almeno 5 Comuni. Rimarranno solamente le Comunità Montane in cui siano presenti comuni con territorio montano superiore al 50% rispetto al territorio complessivo, con una popolazione montana superiore al 50% della popolazione residente complessiva. Non sarà possibile per i Comuni appartenere contemporaneamente a Comunità Montane e Unioni di Comuni.

“Il provvedimento proposto dall'assessore Fichera e condiviso dal Consiglio – ha dichiarato il Presidente della Regione Marrazzo - arriva dopo aver ridotto gli Enti Regionali, dopo aver sfoltito le Ipb inattive e aver ridimensionato le società regionali.

Non si tratta soltanto di risparmi: il provvedimento – ha continuato - sarà utile anche per dare maggior efficienza alle istituzioni, nell'obiettivo di soddisfare al meglio le esigenze dei cittadini”.

La Legge introduce, inoltre, il principio della volontarietà di adesione: i Comuni potranno decidere se appartenere ad una Comunità Montana. La riforma



toccherà anche l'attuale governance: entro il 1 gennaio 2009, infatti, le Comunità Montane esistenti, dovranno provvedere a ridurre il numero dei componenti delle Giunte.

“Nonostante le difficoltà e le contrapposizioni di queste settimane – spiega l'assessore regionale agli Enti locali Fichera – la legge approvata recepisce l'impostazione originaria approvata dalla Giunta ed allo stesso tempo, raccoglie alcuni importanti contributi dell'opposizione e della maggioranza consiliare.”

“In ogni caso – ha aggiunto Fichera - il testo finale approvato dal Consiglio Regionale, porterà ad una concreta riduzione dei costi e ad uno snellimento degli organi di governo delle Comunità Montane”.

## Protezione civile: decretato lo stato di calamità naturale per Roma, Ponza e Guidonia.

Il presidente della Regione Lazio, Piero Marrazzo, responsabile della Protezione civile regionale, ha firmato oggi il decreto con cui dichiara lo stato di calamità naturale nei territori dei comuni di Roma, Guidonia Montecelio e Ponza.

La notevole intensità delle piogge abbattutesi lo scorso 28 ottobre sull'isola di Ponza, in

diverse zone del comune di Roma e nell'area di Guidonia, ha causato ingenti danni alle strutture pubbliche e private.

La firma del decreto del presidente Marrazzo permetterà la gestione dell'emergenza nei territori colpiti dal maltempo e renderà possibile l'adozione

di provvedimenti urgenti e interventi per il ripristino dei danni subiti dalle strade, dalle abitazioni private, dalle strutture produttive.



## Lazio, presentato il Rapporto 2008 sulla società e l'economia

Una Regione dove il Pil, nel 2007, è cresciuto del 2% a fronte dell'1,5% della media nazionale e dove la dinamica delle imprese ha seguito il trend di crescita superando quota 578 mila (+1,9% rispetto all'anno precedente). Questo è il Lazio fotografato dal Rapporto 2008 sulla società e l'economia presentato da Sviluppo Lazio. Nel complesso le imprese laziali rappresentano il 10% circa dell'intero sistema produttivo nazionale e il Lazio è la seconda regione per numero di imprese registrate, dopo la Lombardia. Una dinamica positiva che si è riflessa sul tasso di occupazione della forza lavoro, che ha rilevato nel 2007 un incremento dello 0,4% rispetto all'anno precedente, anche se non tutta l'occupazione è stata sinonimo di certezza e stabilità del proprio futuro lavorativo.

Rispetto al 2006 tuttavia il tasso di disoccupazione è sceso dell'1,1%. La disoccupazione si concentra maggiormente nelle province di Viterbo e Frosinone (rispettivamente 9,6% e 8,4).

Il Lazio è la regione italiana con la quota più elevata di lavoratori parasubordinati (9,8%). Tale condizione colpisce significativamente i giovani. Nel Lazio, rispettivamente, il 70,3% ed il 66% di tali tipologie di occupati ha meno di 40 anni a fronte di un dato nazionale pari, rispettivamente, al 67,3% ed al 57,6%. Dato altrettanto rilevante è quello relativo al livello di scolarizzazione. La quota di laureati tra i dipendenti a termine e, soprattutto, tra i parasubordinati è ben più elevata di quella che si osserva fra i lavoratori a tempo indeterminato.

L'instabilità dell'occupazione si accompagna

spesso a situazioni di disagio economico, che investono una nuova categoria di soggetti, classificabili come "lavoratori poveri". E di questa condizione il Rapporto dà adeguato conto. Ne emerge come il Lazio sia una regione ad alta diseguaglianza economica: l'indice di diseguaglianza risulta infatti nel Lazio superiore alla media nazionale e inferiore unicamente a quello di Campania e Sicilia. Nel Lazio si dichiara in arretrato con le bollette il 9,7% delle famiglie. Il 28,9% delle famiglie è incapace di affrontare spese inattese e il 32,1% è in difficoltà ad arrivare a fine mese.

"Ancora una volta emerge con sufficiente chiarezza la condizione del Lazio come regione di confine del dualismo economico italiano: una regione capace di tassi di crescita economica che l'accumano al settentrione, ed al contempo di diseguaglianze economiche che l'avvicinano al mezzogiorno" – ha dichiarato Luigi Nieri, assessore regionale al Bilancio, programmazione economico-finanziaria - "Ciò pure risulta – prosegue Nieri - dagli indicatori di disagio economico. Una misura di contrasto a tale situazione di disagio è stata realizzata dalla Regione con l'approvazione della Legge Regionale n. 10/2006, istitutiva del Fondo per il Microcredito, quale strumento di lotta alla povertà e alla esclusione sociale, con particolare attenzione alle persone escluse dal circuito di credito tradizionale. Il Rapporto 2008 – conclude Nieri - con i suoi dati ci ricorda che non è più tempo di assecondare il mito di una uguaglianza sociale apparentemente raggiunta nella omologazione dei gusti e degli stili di vita. Occorre che la politica si faccia carico consapevolmente dei bisogni reali dei cittadini: prima che la diseguaglianza economica si traduca definitivamente in diseguaglianza sociale".

Il tasso d'inflazione nel 2007, nel Lazio, è stato pari all'1,5% (valore tuttavia inferiore a quello nazionale dell'1,8%). Tra i settori produttivi che hanno registrato incrementi dei prezzi superiori alla media vi sono l'agricoltura (+4,2%) e l'industria (+3,3%).


Confitería y Panadería

# ITALSUD

*Servicio de Lunch*



---

Necochea 3630 Tel.(0223) 475-1691 Mar del Plata

## Regione Lazio e Ferrovie dello Stato insieme per la sicurezza dei cittadini

Garantire la sicurezza dei cittadini, in situazioni d'emergenza, attraverso lo scambio ed il coordinamento di risorse, mezzi e know how. Questo l'obiettivo del protocollo d'intesa sottoscritto questa mattina dal presidente della Regione Lazio, Piero Marrazzo e dall'amministratore delegato di Ferrovie dello Stato, Mauro Moretti. "Siamo la prima Regione in Italia – ha dichiarato Marrazzo – a firmare un protocollo di questo tipo, perché crediamo che bisogna operare insieme a chi, come le Ferrovie dello Stato, ha le capacità per migliorare e moltiplicare il nostro lavoro, in modo da garantire la sicurezza dei nostri cittadini". L'accordo siglato oggi fa seguito all'intesa trovata a livello nazionale tra Fs e il Dipartimento nazionale della Protezione civile, e prevede, sul territorio laziale, lo scambio di informazioni tra le rispettive sale operative in caso di emergenze che mettano a rischio la salute dei cittadini. "La nostra sala operativa – ha sottolineato Marrazzo – è una delle migliori strutture regionali d'Italia, operativa 24 su 24, ma dopo questo protocollo siamo ancora più sicuri". La convenzione inoltre prevede lo scambio di informazioni, tra Fs e Protezione civile, su meteo, incendi boschivi e rischi sismici, in modo da prevedere e prevenire eventuali rischi in ambito ferroviario.

"E' un bel passo avanti – ha dichiarato Mauro Moretti – perché grazie a questo accordo,



nel caso del verificarsi di emergenze territoriali, siamo pronti a mettere a disposizione i nostri uomini, le nostre apparecchiature, e i nostri mezzi per dare supporto". Moretti ha sottolineato i diversi punti previsti dall'accordo: "E' importante – ha rimarcato – lo scambio di informazioni, la presenza congiunta in sala operativa e anche la parte relativa alla formazione. Fondamentale – ha concluso – quindi che si comprendano le necessità dell'uno e dell'altro e che si operi in coordinamento". All'appuntamento è intervenuto Maurizio Pucci, direttore regionale della Protezione civile, che ha illustrato le fasi operative dell'accordo: "Questa convenzione – ha sottolineato

Pucci – ha una sua reciprocità: la protezione civile mette in campo uomini e mezzi per garantire la sicurezza dei viaggiatori nel caso in cui un convoglio ferroviario, per qualsiasi motivo, avesse dei problemi e, allo stesso tempo, le Fs mettono a disposizione della protezione civile del Lazio dei convogli per il trasporto di volontari e mezzi sui luoghi in cui si verificano degli eventi accidentali". Previste anche una serie di attività di formazione tra il personale della protezione civile regionale e quello delle Fs, con esercitazioni sul campo. "Attraverso l'accordo, con un mezzo di trasporto fondamentale come il treno, puntiamo ad evitare che fatti come quelli che si sono verificati nei mesi scorsi possano ripetersi, senza che sia data tempestivamente assistenza ai viaggiatori che dovessero trovarsi in difficoltà". Il protocollo rappresenta il primo passo verso la sottoscrizione di accordi con altre istituzioni regionali che operano nei settori dell'emergenza, come l'Ares 118.

ADHIERE:

**Juan Aiello**

Presidente

Centro Laziale de Bahia Blanca

Miembro Titular

Comitato Degli Italiani all'estero

Com.it.es



Juanaiello657@hotmail.com  
Juanaiello657@yahoo.com.ar

Tel.: 54-0291-4861039  
54-0291-155754156

## Turismo, via al rilancio delle terme del Lazio

Una guida tecnica ideata come strumento di consultazione dedicato ai medici, un catalogo da distribuire presso i grandi centri commerciali e poi un numero verde e un sito web, per far conoscere le terme del Lazio. Con queste iniziative parte il progetto dell'Assessorato regionale al Turismo per rilanciare le strutture termali del Lazio.

“Quello termale è un segmento importante del settore turistico, sul quale la Regione vuole puntare con un impegno forte per la promozione unitaria dell'offerta del Lazio. L'obiettivo è sostenere un settore che ha grandi potenzialità di crescita e che può contribuire allo sviluppo turistico di tutto il territorio”, spiega l'assessore regionale al Turismo, Claudio Mancini, che ha presentato l'iniziativa nel corso di una conferenza stampa alle Terme di Stigliano, insieme al consigliere nazionale di Federterme, Stefano Terranova, al coordinatore della Consulta Regionale per il Turismo di Confindustria Lazio, Roberto Rajata, e al segretario regionale della Fimmg (Federazione Italiana di Medici di Medicina Generale), Pier Luigi Bartoletti.

“Promuovere il turismo termale significa valorizzare un patrimonio importante della nostra regione, che per le vacanze dedicate al relax e al benessere può contare su strutture e servizi di qualità, ai quali si aggancia l'offerta del territorio circostante, con i suoi beni artistici, archeologici e paesaggistici, i borghi storici, l'enogastronomia”, prosegue l'assessore Mancini, nell'annunciare l'inizio di una campagna di promozione che proseguirà, a partire dai prossimi mesi, attraverso l'Agenzia Regionale di Promozione Turistica di Roma e



del Lazio.

Il piano della Regione Lazio - realizzato nell'ambito del progetto interregionale “Terme d'Italia”, che è stato programmato fra gli interventi a sostegno del turismo come previsto dalle norme nazionali - si avvia con un investimento di 275 mila euro e prevede, tra l'altro, la diffusione su vasta scala di una serie di pubblicazioni realizzate ad hoc, col supporto dell'Apt di Viterbo.

Nel dettaglio, si tratta di una guida di carattere scientifico - curata dal dottor Roberto Conigliaro, Specialista di Idrologia Medica e presidente della Sezione Lazio dell'Associazione Medica Italiana di Idroclimatologia, Talassologia e Terapia Fisica - che sarà inviata a 20mila medici del Lazio. Al suo interno si trova una panoramica delle stazioni termali della regione: Viterbo, Orte (Viterbo), Cotilia (Rieti), Stigliano (Roma), Cretone (Roma), Tivoli (Roma), Ferentino (Frosinone), Fiuggi (Frosinone) e Suio (Latina), con l'indicazione delle

# SCOTTI

## FABRICACION DE RESORTES

Con planos \* Croquis \* Muestras  
De suspensión \* Competición  
Agrícolas \* Industriales

## STOCK PERMANENTE

Córdoba 3345 - tel./fax 4933807 - 7600 M.d.P.  
scottidistribuidor@speedy.com.ar



patologie trattabili in ogni centro, i cicli di cure in convenzione con il S.S.N. e le modalità di accesso.

Una guida rivolta al pubblico più ampio, contenente informazioni sui trattamenti disponibili nelle strutture e sulle attrattive turistiche di ogni zona, sarà invece diffusa in tutta Italia, in allegato con la rivista "Star Bene". Infine, presso i grandi centri commerciali di Roma saranno distribuite le brochures estratte dalla guida di carattere divulgativo, seguendo un calendario che tocca Parco Leonardo (dal 10 al 17 novembre), Porte di Roma (dal 17 al 23 novembre) e Roma Est (dal 24 al 30 novembre).

Il sito web dedicato al termalismo regionale, [www.lazioterme.it](http://www.lazioterme.it), attivo dal 10 novembre e inserito nei maggiori motori di ricerca, fornirà all'utente la possibilità di interagire e comunicare direttamente con le strutture per prenotare, definire soggiorni mirati e ricevere informazioni. Il numero verde, 800.352538, sarà attivo dal lunedì al venerdì dalle 9 alle 18.30, anche questo a partire dal 10 novembre.

"Come imprese termali – dichiara Stefano Terranova consigliere nazionale di Federterme-Confindustria – registriamo un crescente interesse sul fronte della domanda per le cure termali e per i trattamenti di benessere, sostenuti dalla ricerca scientifica medica e da più elevati livelli di qualità, sostenuti da iniziative di formazione specifiche, coerenti con la legge di riordino del settore termale n.323 del 2000".

"Le terme del Lazio – commenta il coordinatore della Consulta Regionale per il Turismo di Confindustria Lazio, Roberto Rajata - sono una delle eccellenze che la Regione intende valorizzare. L'azione dell'assessore al Turismo Claudio Mancini, realizzando questo primo prodotto teso a presentare tutte le realtà termali della regione, è un primo e significativo passo in avanti verso una più completa commercializzazione delle stesse. Quello che finora è sempre mancato è proprio questo collegamento tra promozione e commercializzazione. Adesso siamo di fronte a dei nuovi strumenti che aiutano le imprese. Le Terme Lazio possono diventare una delle perle di sicuro sviluppo e successo che la Regione può presentare, oltre al grande brand di Roma, per rilanciare un'immagine efficiente e innovativa".

"Il termalismo – sottolinea invece Pier Luigi Bartoletti,

segretario regionale della Fimmg – può essere una vera e propria terapia, sia per l'azione riconosciuta dal punto di vista scientifico alle sostanze presenti nei fanghi e nelle acque termali, sia perché le cure e i trattamenti sono forniti in ambienti che consentono un rilassamento completo, che già da sé costituisce una validissima terapia. Ben venga quindi una campagna di informazione sui centri termali rivolta ai medici di famiglia, ai quali spesso viene richiesta la prescrizione di queste terapie. Sono assolutamente d'accordo con questa iniziativa, che mi auguro continui con un'attività d'informazione costante e puntuale".

A livello nazionale, i dati forniti da Federterme hanno registrato nel 2007 una crescita dei ricavi totali del 3.9% rispetto all'anno precedente (nel dettaglio, per le cure termali si tratta di un +3,1% e per le prestazioni benessere di un +5,8%), per un valore della produzione di 790.589.000 euro.

Nel Lazio, i dati forniti da Federterme registrano per il 2007 un valore di produzione di 30.196.000 euro (sui 129.689.000 di euro dell'intera Italia centrale), per 15 società e 289 dipendenti censiti, con ricavi medi per azienda di 1.971.000. I dati forniti dal Censis dimostrano che la crisi economica non frena la spesa per il benessere, tanto che nel 2007 l'industria del wellness – in un quadro complessivo che comprende anche massaggi, spa, centri benessere - ha fatto registrare una crescita del 15% rispetto ai due anni precedenti, con una spesa degli italiani di 16 miliardi di euro. Numeri che confermano come il settore termale vada incontro alla domanda di un mercato maturo, sul quale la Regione intende sostenere l'offerta con una promozione mirata.

"Questa importante iniziativa consente di lavorare sulla rete delle strutture termali del Lazio, un patrimonio che può costituire un considerevole valore aggiunto per l'offerta turistica del nostro territorio". Così il Presidente della Provincia di Viterbo, Alessandro Mazzoli, ha commentato a Stigliano la presentazione del progetto di rilancio del settore termale. "C'è stata un'ottima collaborazione – prosegue il Presidente Mazzoli – nella realizzazione dei materiali promozionali cui ha contribuito l'APT di Viterbo. Si tratta di un passo importante nel lavoro iniziato dall'Assessore Mancini per far decollare il turismo nel Lazio".

## Derby: Zarate re del Qatar, Panucci da Genova a Londra

*Domenica sera Roma-Lazio, ma per molti giocatori in campo la stracittadina dell'Olimpiconon è o sarà l'unica disputata. Anzi, Cicinho e Baptista sono «veterani» del genere, Carrizo viene da River-Boca, Siviglia partì con Atalanta-Virescit*

Roma - Zarate l'ha fatto strano. Il 10 dicembre 2007 l'attaccante argentino della Lazio partecipò al derby più caldo - e non è uno scherzo - di Doha, capitale del Qatar, dove si gioca la Q-League, a 10 squadre: il suo Al Sadd contro Al Rayyan. Chi vinse? Trionfò 3-0 l'Al Sadd allenato dall'olandese Co Adriaanse: e Zarate, tanto per cambiare, firmò uno dei tre gol. Il secondo, per la precisione: una legnata da lontano, quasi a metà ripresa. Zarate è uno dei venti giocatori di Roma e Lazio che hanno partecipato alle stracittadine di tre continenti: Europa, America del Sud, Asia.

ROMANISTI RECORD - I collezionisti di derby sono i romanisti. I brasiliani Baptista e Cicinho, il cosmopolita Panucci hanno partecipato ad una serie infinita di stracittadine. Christian ha vissuto le atmosfere bollenti di Genova e Madrid, quelle blasonate di Milano, quelle più chic di Londra ai tempi del Chelsea. Baptista ha partecipato ai derby di San Paolo, a quelli di Siviglia contro i rivali del Betis, a quelli «calientes» di Madrid con il Real e a quelli ribattezzati del North London con l'Arsenal, contro gli acerimi rivali del Tottenham e a quelli «in» con il Chelsea. Cicinho, invece, è quello che in assoluto ha divorato più stracittadine. Con il Botafogo, ha duellato contro le altre squadre di Rio de Janeiro: Flamengo, Fluminense e Vasco da Gama. Passato all'Atletico Mineiro, ha sfidato il Cruzeiro. Emigrato al San Paolo, dove ha indossato la maglia della squadra che vanta la terza tifoseria brasiliana, ha



giocato contro il Santos. Approdato al Real Madrid, ha incontrato l'Atletico. Niente male, piccolo Cicerone.

ORIGINALITA' LAZIALE - I laziali rispondono però con l'originalità. Il difensore ceco Rozehnal ha vestito i colori del Bruges, in Belgio: da quelle parti la sfida-madre è con il Cercle Bruges. Lo svizzero Lichtsteiner ai tempi del Grasshoppers, la squadra preferita di Michelle Hunziker e del romanziere Friedrich Durrenmatt, incrociò più volte lo Zurigo: sfide calde, decisamente poco svizzere. Il romeno Radu con la Dinamo Bucarest ha giocato contro Steaua, Rapid e National. Il serbo Kolarov con l'Ofk di Belgrado ha trovato lungo il suo cammino Stella Rossa e Partizan. Da quelle parti, però, non si discute: il derby vero è quello «infinito», come viene definita la sfida Stella Rossa-Partizan. Ma il re del derby dell'Est è sicuramente il brasiliano Matuzalem. Con lo Shakhtar, ha sfidato più volte l'altra squadra di Donetsk, il Metalurg. Memorabile la vittoria fuori casa di un anno fa, 2 novembre 2007, quando lo Shakhtar di Lucescu vinse 1-0.

IDERBONI - Il portiere argentino Juan Pablo Carrizo ha vissuto le atmosfere di quello che può essere ritenuto il derby più caldo — e

pericoloso — del mondo: River-Boca. Per tre stagioni Carrizo ha difeso la porta del River, la squadra che fu sfrattata dal quartiere Boca all'inizio del secolo scorso. Nacque allora la rivalità tra le due squadre e il tempo non ha abbassato i toni: anzi. Ci vuole coraggio per difendere la porta del River alla Bombonera: Carrizo l'ha sempre fatto con calma olimpica. Il tranquillo Juan ha vissuto ai tempi del Flamengo un altro derby di fama mondiale, il celebre Fla-Flu, dove Flu sta per Fluminense. Il Flamengo vanta qualcosa come 36 milioni di tifosi e a lungo il derby più sentito è stato quello con il Vasco da Gama. Nel tempo, però, si è imposto il Fla-Flu. Il norvegese John Arne Riise risponde con il derby di Liverpool. Con i Reds, ha sfidato più volte l'Everton: il bilancio è in attivo.

IDERBY CURIOSI - Montella, che da romanista ha segnato alla Lazio 7 gol in campionato e 1 in coppa Italia, ha vissuto le atmosfere calde del derby genovese ai tempi della Samp (2 reti al Genoa, in coppa Italia, due mesi dopo il «tradimento») e quelle più snob del suo Fulham contro il Tottenham. E tanto per non perdere il vizio, al Tottenham Montella rifilò un gol, il 20 gennaio 2007. I laziali Manfredini e Brocchi hanno partecipato al derby di Verona, il primo con la maglia del Chievo, il secondo con quella del glorioso Hellas. Ma il derby più curioso in assoluto l'ha giocato Sebastiano Siviglia, ai tempi dell'Atalanta: stagione 1999-2000, avversario l'Alzano Virescit. Bilancio: una vittoria e un pareggio.





## Lakers, prova di forza, Pierce ferma Atlanta

New York - I Lakers sbancano New Orleans, Boston soffre ma riesce a superare Atlanta mentre Houston batte Phoenix.

Boston-Atlanta 103-102

Prima sconfitta della stagione per i sorprendenti Hawks. Atlanta però fa sudare ai campioni in carica le proverbiali sette camicie. Boston, infatti, ha bisogno di una prodezza del suo capitano, Paul Pierce, il quale non solo mette a referto 34 punti, ma realizza proprio allo scadere il canestro che permette ai Celtics di superare gli Hawks.

Boston: Pierce 34 (5/7, 3/7), Garnett 25, Allen 17. Rimbalzi: Garnett 12. Assist: Rondo 10.

Atlanta: Johnson 28 (7/15, 2/8), Bibby 16. Rimbalzi: Evans, Jones, Pachulia 5. Assist: Johnson 7.

New Jersey-Indiana 87-98

TJ Ford flirta con la sua prima tripla doppia in carriera e i Pacers superano i Nets, privi dell'infortunato Devin Harris. Senza l'ex giocatore dei Mavericks i Nets, alla loro terza sconfitta consecutiva, mostrano grossi problemi in cabina di regia e non a caso commettono ben 18 turnover.

New Jersey: Carter 28 (9/17, 2/4), Hayes 15. Rimbalzi: Yi 8. Assist: Carter 7.

Indiana: Ford 18 (7/13, 0/1), Foster, Daniels 16. Rimbalzi: Ford 8. Assist: Ford 9.

New Orleans-Los Angeles Lakers 86-93

Anche a New Orleans i Lakers mostrano alla Nba di essere la squadra da battere nella Western Conference. Kobe Bryant e compagni, infatti, giocano con grande personalità, non devono mai inseguire, vanno avanti anche di 23 punti e nell'ultimo quarto riescono a frenare il tentativo di rimonta dei padroni di casa, mantenendo così la propria imbattibilità

stagionale.

New Orleans: Paul 30 (13/18, 0/1), West 21. Rimbalzi: West 12, Chandler 10. Assist: Paul 13.

Los Angeles Lakers: Fisher, Bryant 20. Rimbalzi: Odom 9. Assist: Bryant 6.

Miami-Portland 96-104

Greg Oden torna sul parquet, dopo l'infortunio subito nella gara d'esordio della stagione, e segna i suoi primi punti nella Nba ma il grande protagonista della sfida tra Portland e Miami è Rudy Fernandez. Lo spagnolo, infatti, fa capire di voler puntare al premio di rookie dell'anno trascinando i Blazers al successo con una prestazione davvero eccellente che va al di là dei numeri, pur di tutto rispetto (25 punti in 29' di gioco), prodotti.

Miami: Wade 36 (11/17, 1/5). Rimbalzi: Haslem 11. Assist: Wade 8.

Portland: Fernandez 25 (4/4, 3/7), Roy 22. Rimbalzi: Przybilla 10. Assist: Rodriguez 5.

Milwaukee-San Antonio 82-78

Anche privi dell'infortunato Michael Redd i Bucks riescono ad avere la meglio sui resti degli Spurs. Milwaukee mette il risultato in naftalina piazzando un parziale d'oro (21-2) a cavallo tra il terzo e l'ultimo quarto. Ottima la prova dell'australiano Andrew Bogut.

Milwaukee: Jefferson 19 (5/14, 1/3). Rimbalzi: Bogut 17. Assist: Bell, Bogut 4.

San Antonio: Duncan 24 (10/20), Finley 19. Rimbalzi: Tolliver 6. Assist: Vaughn 6.

Oklahoma City-Orlando 92-109

Uno straordinario Dwight Howard domina sotto canestro e mette a referto la prima tripla doppia della sua carriera (30 punti, 19 rimbalzi e 10 stoppate), i Magic così superano senza troppi problemi i Thunder, privi dell'infortunato Kevin Durant.

Oklahoma City: Green 25 (4/12, 3/6).

Rimbalzi: Green 10. Assist: Watson 8.

Orlando: Howard 30 (12/21), Pietrus, Nelson 17, Turkoglu 15. Rimbalzi: Howard 19, Nelson 10. Assist: Turkoglu 7.

Washington-Utah 95-87

Primo successo della stagione per i Wizards. Washington, sempre priva di Gilbert Arenas, si affida alle invenzioni della coppia Caron Butler-Antwan Jamison e al dinamismo di un sorprendente Ja Vale McGee e riesce a fare lo sgambetto ai Jazz.

Washington: Butler 27 (8/19, 1/1), Jamison 21. Rimbalzi: McGee 11. Assist: Butler 3.

Utah: Boozer 20 (9/17), Miles 16. Rimbalzi: Boozer 7. Assist: Williams 7.

Los Angeles Clippers-Sacramento 98-103

Pur privi di Kevin Martin, Quincy Douby e Francisco Garcia i Kings riescono a superare i Clippers allo Staples Center. A fare la differenza ci pensa l'ex Olimpia Milano Beno Udrih mettendo a referto 30 punti (suo massimo in carriera) e sette assist.

Los Angeles Clippers: Thomson 20 (4/14), Davis 16. Rimbalzi: Kaman 6. Assist: Davis 11.

Sacramento: Udrih 30 (13/17, 0/3), Miller, Thompson 16. Rimbalzi: Thompson, Miller 11. Assist: Miller 8.

Phoenix-Houston 82-94

Reduce da due brutte performance, Tracy McGrady torna in carreggiata, realizza 22 dei suoi 27 punti nella ripresa e trascina i Rockets al successo a Phoenix. Importante traguardo raggiunto da Shaquille O'Neal che con i 18 punti segnati ai Rockets diventa il 10° marcatore nella storia della Nba.

Phoenix: Barbosa, O'Neal 18. Rimbalzi: O'Neal 13. Assist: Nash, O'Neal 3.

Houston: McGrady 27 (7/13, 4/5), Brooks 19, Yao Ming 17, Alston 15. Rimbalzi: Yao Ming 15. Assist: Alston 4.